

E**Bundesgesetz über die Bürgschaftsgewährung in Berggebieten****Loi fédérale encourageant l'octroi de cautionnements dans les régions de montagne***Schlussabstimmung – Vote final*

Für Annahme des Gesetzentwurfes 179 Stimmen
(Einstimmigkeit)

F.**Bundesbeschluss über die Innovationsrisikogarantie für kleine und mittlere Unternehmen****Arrêté fédéral instituant une garantie contre les risques à l'innovation pour petites et moyennes entreprises***Schlussabstimmung – Vote final*

Für Annahme des Beschlussentwurfes 114 Stimmen
Dagegen 56 Stimmen

An den Bundesrat – Au Conseil fédéral

84.003

Nationalstrassennetz. Transjurastrasse**Réseau des routes nationales. Transjurane**

Siehe Seite 1291 hiervor – Voir page 1291 ci-devant

Beschluss des Ständerates vom 5. Oktober 1984

Décision du Conseil des Etats du 5 octobre 1984

Schlussabstimmung – Vote final

Für Annahme des Beschlussentwurfes 142 Stimmen
Dagegen 20 Stimmen

An den Bundesrat – Au Conseil fédéral

Le président: Je vous propose d'interrompre ici nos travaux. Je vous remercie de votre patience et de «l'énergique gymnastique» avec laquelle vous avez voté. Je vous donne rendez-vous au mois de novembre.

Schluss der Sitzung und Session um 8.55 Uhr

Fin de la séance et de la session à 8 h 55

Nationalstrassennetz. Transjurastrasse

Réseau des routes nationales. Transjurane

In	Amtliches Bulletin der Bundesversammlung
Dans	Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale
In	Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale
Jahr	1984
Année	
Anno	
Band	IV
Volume	
Volume	
Session	Herbstsession
Session	Session d'automne
Sessione	Sessione autunnale
Rat	Nationalrat
Conseil	Conseil national
Consiglio	Consiglio nazionale
Sitzung	15
Séance	
Seduta	
Geschäftsnummer	84.003
Numéro d'objet	
Numero dell'oggetto	
Datum	05.10.1984 - 08:00
Date	
Data	
Seite	1461-1462
Page	
Pagina	
Ref. No	20 012 804

Dieses Dokument wurde digitalisiert durch den Dienst für das Amtliche Bulletin der Bundesversammlung.
Ce document a été numérisé par le Service du Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale.
Questo documento è stato digitalizzato dal Servizio del Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale.